

U Z N E S E N I E

Najvyšší súd Slovenskej republiky na neverejnom zasadnutí konanom dňa 10. septembra 2014, v senáte zloženom z predsedníčky JUDr. Gabriely Šimonovej a sudcov JUDr. Pavla Farkaša a JUDr. Pavla Polku v trestnej veci vyžiadanej osoby **P. P.**, v konaní o európskom zatýkacom rozkaze, o sťažnosti vyžiadanej osoby proti uzneseniu Krajského súdu v Bratislave zo dňa 22. augusta 2014, sp. zn. 2Ntc 12/2014, takto

r o z h o d o l :

I. Podľa § 194 ods. 1 písm. a/ Tr. por. napadnuté uznesenie Krajského súdu v Bratislave zo dňa 22. augusta 2014, sp. zn. 2Ntc 12/2014, **sa z r u š u j e**.

II. Podľa § 15 ods. 7 písm. b/ zákona č. 154/2010 Z. z. o európskom zatýkacom rozkaze vyžiadaná osoba P. P., nar. X. v B., trvale bytom B., S. X./X. **sa prepúšťa** ihneď z predbežnej väzby s tým, **že ihneď začne vykonávať trest odňatia slobody**, ktorý mu bol nariadený Okresným súdom Trnava dňa 12. augusta 2014 pod sp. zn. 3T 6/2014.

O d ô v o d n e n i e

Krajský súd v Bratislave uznesením zo dňa 22. augusta 2014, sp. zn. 2Ntc 12/2014, na základe návrhu prokurátorky Krajskej prokuratúry Bratislava podľa § 15 ods. 2 zák. č. 154/2010 Z. z. o európskom zatýkacom rozkaze rozhodol o vzatí vyžiadanej osoby P. P. do predbežnej väzby.

Zo spisu Krajského súdu v Bratislave je zrejmé, že v nadväznosti na rozhodnutie o predbežnej väzbe dňa 28. augusta 2014, pod č. ÚVVaÚVTOS-1797740/13-14, úsek administratívy Ústavu na výkon väzby a Ústavu na výkon trestu odňatia slobody v Bratislave, zaslal Krajskému súdu v Bratislave oznámenie, že ústavu na výkon trestu odňatia slobody bolo na P. P. doručené nariadenie výkonu trestu odňatia slobody Okresného súdu Trnava

vo veci tohto súdu vedenej pod sp. zn. 3T 6/2014 (pôvodne pod sp. zn. 3T 34/2008) na šesť rokov so zaradením do ústavu so stredným stupňom stráženia.

Spisový materiál bol následne, dňa 5. septembra 2014, predložený Najvyššiemu súdu Slovenskej republiky na rozhodnutie o sťažnosti, proti tomuto rozhodnutiu, podanou vyžiadanou osobou.

Dňa 8. septembra 2014 bol Krajským súdom v Bratislave postúpený najvyššiemu súdu návrh prokurátorky Krajskej prokuratúry Bratislava na prepustenie P. P. z predbežnej väzby s odôvodnením, že menovanému bol nariadený výkon trestu odňatia slobody, ktorý mu bol uložený Okresným súdom Trnava v trvaní 6 rokov. Prokurátorka v danej súvislosti poukázala na judikatúru Najvyššieho súdu Slovenskej republiky ako aj relevantný nález Ústavného súdu Slovenskej republiky, podľa ktorých nariadený výkon trestu má prednosť pred väzbou. Z tohto dôvodu navrhla P. P. z predbežnej väzby prepustiť za účelom výkonu nariadeného trestu odňatia slobody. Priložene k uvedenému návrhu predložila prokurátorka fotokópiu „Nariadenia výkonu trestu“ Okresného súdu Trnava zo dňa 12. augusta 2014, sp. zn. 3T 6/2014, ako aj fotokópiu „Oznámenia“ Ústavu na výkon väzby a Ústavu na výkon trestu odňatia slobody zo dňa 27. augusta 2014 č. ÚVVaÚVTOS-1797740/13-14.

Najvyšší súd Slovenskej republiky po preskúmaní obsahu spisu dospel k záveru, že v predmetnej veci sa nemožno sťažnosťou P. P. podanou proti rozhodnutiu o jeho vzatí do predbežnej veci z vecného hľadiska vôbec zaoberať, lebo zistil, že tu došlo k stretu právoplatne uloženého trestu odňatia slobody v inej jeho trestnej veci vedenej na Okresnom súde Trnava pod sp. zn. 3T 6/2014 (pôvodne vedené pod sp. zn. 3T 34/2008), s podmienkami predbežnej väzby v teraz rozhodovanej veci, vedenej na Krajskom súde v Bratislave pod sp. zn. 2Ntc 12/2014.

Podľa ustanovenia § 15 ods. 7 písm. b/ zákona č. 154/2010 Z. z. o európskom zatýkacom rozkaze príslušný sudca rozhodne o prepustení osoby z predbežnej väzby, ak inak zanikli dôvody predbežnej väzby, vydania alebo jeho realizácie.

Zo spisového materiálu vyplýva, že P. P. bol právoplatne uložený súhrnný trest odňatia slobody vo výmere šesť rokov, pričom dňa 12. augusta 2014 mu bol Okresným súdom Trnava nariadený jeho výkon.

V takomto prípade má výkon trestu odňatia slobody prednosť pred výkonom väzby, lebo súčasťou zákonného obsahu základného práva podľa čl. 17 ods. 5 Ústavy Slovenskej republiky je aj právo nebyť vzatý do väzby, či ponechaný v jej výkone, pokiaľ sú podmienky pre nástup výkonu trestu odňatia slobody .

Podľa ustanovenia § 194 ods. 1 písm. a/ Tr. por. ak nezamietne nadriadený orgán sťažnosť, zruší napadnuté uznesenie, a ak je podľa povahy veci potrebné nové rozhodnutie rozhodne vo veci sám.

Vzhľadom na všetky vyššie uvedené okolnosti Najvyšší súd Slovenskej republiky zrušil uznesenie Krajského súdu v Bratislave zo dňa 22. augusta 2014, sp. zn. 2Ntc 12/2014, o predbežnej väzbe vyžiadanej osoby P. P. (ad I.) a podľa § 15 ods. 7 zákona č. 154/2010 Z. z. o európskom zatýkacom rozkaze menovaného prepustil z predbežnej väzby s tým, že ihneď nastúpi do výkonu trestu odňatia slobody, ktorý mu bol nariadený Okresným súdom Trnava (ad II.).

P o u č e n i e : Proti tomuto uzneseniu opravný prostriedok nie je prípustný.

V Bratislave 10. septembra 2014

JUDr. Gabriela Š i m o n o v á, v. r.
predsedníčka senátu

Vypracoval : JUDr. Pavol Farkaš

Za správnosť vyhotovenia : Ing. Alžbeta Kóňová